应吉尔吉斯共和国总统阿 尔马兹别克•阿坦巴耶夫邀请, 中华人民共和国主席习近平于 2013年9月10日至12日对吉 尔吉斯共和国进行国事访问。

两国元首在热情友好的气 氛中就双边关系以及共同关心 的国际和地区问题深入交换意 见,达成广泛共识。

中华人民共和国和吉尔吉 斯共和国(以下称"双方")高度 评价建交21年来两国各领域 合作发展取得的巨大成就,重 申1996年7月4日签订的《中 华人民共和国和吉尔吉斯共和 国友好关系基础的联合声明》 和 2002 年 6 月 24 日签订的 《中华人民共和国和吉尔吉斯 共和国睦邻友好合作条约》具 有重要的历史和现实意义,为 两国关系发展奠定了坚实的法 律基础.

为共同致力于提升中吉关 系水平,进一步扩大多层次合 作,并考虑到地区和国际形势 变化,双方作出声明如下:

双方一致决定将两国关系 提升至战略伙伴关系水平。双 方强调,发展同对方的互利关 系是本国外交政策的优先和战 略方向之一。双方将进一步增 进政治互信,推动各领域合作 全方位发展。双方相信,这不 仅符合两国共同利益,促进两 国和两国人民的共同发展和繁 荣,而且有利于维护和巩固本 地区以及全球的和平、稳定和 发展。

双方将遵守国际法准则, 恪守两国签订的关于边界问题 的国际条约,将两国边界建设 成为巩固两国人民睦邻友好和 相互信任的桥梁。

双方将继续相互坚定支持 对方根据本国国情选择的发展 道路,坚定支持对方为维护主 权、保障安全和保持领土完整

所作的努力,坚定支持对方为发展经济所采取

双方重申,不参加任何损害对方主权、安 全和领土完整的联盟或集团,不采取任何此类 行动,包括不同第三国缔结此类条约。一方不 得允许第三国利用其领土损害另一方的国家 主权、安全和领土完整。

一方不得允许在本国领土上成立损害另 一方主权、安全和领土完整的组织和团体,并 禁止其活动。

双方声明,在国际事务中坚持平等互利和 不使用武力原则,反对任何形式的霸权主义和 扩张政策。吉方高度评价中华人民共和国领 导人关于中国将永远走和平发展道路,任何时 候都不会在国际和地区事务中谋求霸权和扩 张的声明。

吉方重申,中华人民共和国政府是代表全 中国的唯一合法政府,台湾是中国不可分割的 一部分。吉方坚持一个中国政策,反对任何形 式的"台湾独立",不与台湾建立任何形式的官 方关系,不进行任何形式的官方往来,支持两 岸关系和平发展和中国和平统一大业。中方 对此高度评价。

中方重申尊重吉尔吉斯共和国人民根据 本国国情选择的发展道路,支持吉人民为维护 本国的独立、主权、领土完整、安全所作的努 力,并愿继续为吉社会经济发展提供必要帮 助。吉方对此表示感谢。

交往,通过各种渠道就双边关系和国际形势的 重要问题交换意见。

双方责成两国有关部门着手制定未来10年 《中华人民共和国和吉尔吉斯共和国合作纲要》。

双方一致认为,务实合作是两国战略伙伴 关系的物质基础。双方将本着平等互利、优势 互补原则,利用现有资源,提升经济合作水平, 实现共同发展。

双方指出,中吉经贸领域合作应成为两国 战略伙伴关系的重要组成部分之一,并应向更 高层次、更高水平发展。

双方将共同努力,完善双边贸易结构,为 进口对方商品创造条件,扩大贸易规模,提升 贸易水平,并为此完善相关法律基础。

双方将利用现有经验,鼓励在两国领土上 建立新的合资企业和装配生产工厂。

双方愿继续加强能源领域合作,积极推进 正在实施的电网发展项目。双方将共同在该 领域吸引直接投资。

双方对吉尔吉斯斯坦南部电网改造项目 和达特卡变电站建设项目的圆满完成表示满 意,并将推动达特卡-克明输变电线建设和比 什凯克热电厂改造项目的顺利实施。

双方对签署《中华人民共和国政府和吉尔 吉斯共和国政府关于天然气管道建设和运营 的合作协议》表示欢迎。

双方认为,获得现代和廉价的能源供应是 可持续发展的关键要素。中方支持吉方发展 稳定能源的努力。

双方将加强互联互通领域合作,共同研究 推动公路、铁路等跨境基础设施项目的可能。 双方一致认为,奥什一萨雷塔什一伊尔克什坦 公路、比什凯克一吐尔尕特公路修复项目的顺 利完成及南北公路新线建设项目对发展两国 经贸合作具有重要意义。

双方愿进一步提高吉尔吉 斯 《和国的过境运输能力,以 本地区人民。

> 双方愿进行电力通信调控 领域合作,包括在采用新的手 段和技术提高无线电频谱和编 号资源使用率等方面交流经 验,在地面数字电视传输技术 领域深化合作。

> 双方将加强农业领域合 作,鼓励和支持两国企业在农 业机械、无机肥料厂和农产品 加工企业建设,以及在吉尔吉 斯斯坦创建农业示范科技中心 领域开展合作。

> 双方将积极落实中方向吉 尔吉斯斯坦提供的援款项目。

> 双方在对方国家领土上实 施共同项目时,需严格遵守当 地法律,考虑民众意见。

双方将充分发挥中吉政府 间经贸合作委员会新疆一吉尔 吉斯斯坦工作组的作用,利用 中国-亚欧博览会和吉尔吉斯 斯坦每年举行的国际经贸展会 平台,不断扩大和深化新疆同 吉方被授权州区的经贸合作。

为扩大两国经济合作,双 方将推动中国各省市与吉尔吉 斯斯坦各州开展合作。

双方将研究比什凯克和奥 什机场同中国东部省份开展运 输物流领域合作问题。

双方将制定互利政策,进 一步便利人员往来,并采取切 实措施,保护对方国家公民和 法人在本国境内的合法权益。

双方强烈谴责和反对一切 形式的恐怖主义、极端主义和 分裂主义,重申"三股势力"是 对两国和整个地区安全稳定的 严重威胁。双方将全面加强两 国相关部门的协调与合作,采取 有效措施,共同打击包括"东突" 恐怖势力在内的"三股势力"。

双方一致认为,安全领域的 新威胁和新挑战进一步加剧。

双方有必要扩大和加强合作,共同打击非法贩 运武器弹药、麻醉药品、精神药物及其前体以及 其他形式的跨国有组织犯罪。

双方高度重视加强两国民间合作、巩固世 代友好。双方愿继续在文化、科学、教育、卫 生、旅游、体育、信息、知识产权保护和创新、民 族文化遗产保护等领域进一步扩大合作。

中方将在未来5年内向吉方提供中国政 府奖学金名额1500个。吉方支持中方在奥什 地区开设的孔子学院,并将提供积极协助。

双方支持两国有关部门在传统医学领域 开展合作。

# 五

中方认为,吉尔吉斯共和国高水平地履行 了上海合作组织轮值主席国职责,成功地筹备 了上海合作组织峰会。吉尔吉斯共和国为推 动上海合作组织发展作出了重要贡献。

双方认为,上海合作组织成立以来,为维 护地区安全稳定、促进成员国共同发展作出积 极贡献。上海合作组织发展已进入关键阶段。 在新的国际和地区形势下,中吉两国将同其他 成员国一道,共同应对上海合作组织面临的新 挑战和新威胁,致力于建设持久和平、共同繁 荣的和谐地区。

双方将进一步深化上海合作组织务实合 双方将继续保持两国高层领导人的密切 作,推动建立上海合作组织开发银行、专门账 户和粮食安全合作机制,实现各成员国共同发 展和繁荣。

> 中国和吉尔吉斯斯坦将发展上海合作组 织视为两国对外政策的重要战略要素,将继续 在该组织框架内紧密协调两国立场。

双方指出,联合国在维护世界和平、促进 共同发展和推动国际合作方面发挥着核心作 用,支持联合国通过机构改革提高工作成效, 加强及时有效应对挑战和威胁的能力。

双方认为,有关各方应继续协商,就联合 国安理会改革问题找到能够照顾彼此利益和 关切的"一揽子"解决方案,达成最广泛一致, 不强行推动尚未得到大多数会员国支持的改

双方指出,国际合作是两国战略伙伴关系 的重要组成部分。双方将继续在联合国等多 边框架内进行合作,共同应对全球性和区域性 挑战及安全威胁,致力于推进全球和地区的和 平、安全和发展。

双方一致认为,保持中亚的和平稳定,符 合本地区所有国家的利益。双方坚决反对外 部势力干涉中亚国家内政、破坏中亚地区的和 平稳定,愿为促进中亚地区的和平、安全和稳 定作出应有贡献。

中华人民共和国主席习近平感谢吉尔吉 斯共和国总统阿尔马兹别克·阿坦巴耶夫和吉 尔吉斯斯坦人民给予中国代表团的热情友好 接待,并邀请阿坦巴耶夫总统在双方方便的时 候对中国进行国事访问。阿坦巴耶夫总统愉 快地接受了邀请。

### 中华人民共和国主席 吉尔吉斯共和国总统 习近平 阿尔马兹别克•阿坦巴耶夫

二〇一三年九月十一日于比什凯克 (新华社比什凯克9月11日电)

# 国办转发《关于实施教育扶贫工程意见》

# 促进集中连片特殊困难地区从根本上脱贫

新华社北京9月11日电 国务院办公厅 11日转发了教育部等7部门联合发布的《关 于实施教育扶贫工程意见》,意见对发挥教育 在扶贫开发中的重要作用,培养经济社会发 展需要的各级各类人才,促进集中连片特殊 困难地区(以下简称片区)从根本上摆脱贫困 等方面提出了明确要求。

意见要求,按照党的十八大提出的基本公 共服务均等化总体实现和进入人力资源强国 行列的目标,加快教育发展和人力资源开发, 到2020年使片区基本公共教育服务水平接近 全国平均水平,教育对促进片区人民群众脱贫 致富、扩大中等收入群体、促进区域经济社会 发展和生态文明建设的作用得到充分发挥。

意见指出,要提高基础教育的普及程度和 办学质量;提高职业教育促进脱贫致富的能 力;提高高等教育服务区域经济社会发展能 力;提高继续教育服务劳动者就业创业能力。

人才引进等四个方面提出了保障措施。意见 要求,中央和省级人民政府加大对教育扶贫 工程的投入,省级人民政府加强各项教育经 费统筹,经费安排向扶贫开发任务较重的地 区倾斜。加强对学生的社会实践教育和就业 创业教育,注重对学生进行职业生涯规划和 就业指导。承担对口支援西藏、新疆和青海 藏区任务的省(市)、中央企业、高校和中等职 业学校要把支持片区教育发展作为工作重 点,按照结对关系和对口支援规划,加大教育 帮扶力度。组织大中城市和东部地区学校的 专家学者、优秀教师、离退休专业技术人员和 志愿者到片区学校服务。制定优惠政策,吸 引东部地区人才到片区从教,特别是对片区 高校引进人才要予以倾斜支持。

意见强调,建立教育扶贫工程实施考核 机制。省级政府要建立工作协调机制,统筹 推进教育扶贫工程,对工程实施进展、质量和 意见对经费保障、学生就业、对口支援、 成效进行考核,作为对各级政府绩效考核和

落实《中国农村扶贫开发纲要(2011-2020 年)》、《国家中长期教育改革和发展规划纲要 (2010-2020年)》、片区区域发展与扶贫攻 坚规划的重点内容。对工程重点项目作为督 查督办的重要事项,实行行政问责制。建立 教育扶贫工作信息系统,跟踪监测教育扶贫 工作。建立健全评估机制,开展第三方评估。

意见指出,实施教育扶贫工程的范围为 《中国农村扶贫开发纲要(2011-2020年)》 所确定的连片特困扶贫攻坚地区,具体是:六 盘山区、秦巴山区、武陵山区、乌蒙山区、滇桂 黔石漠化区、滇西边境山区、大兴安岭南麓山 区、燕山-太行山区、吕梁山区、大别山区、罗 霄山区等区域的片区和已明确实施特殊政策 的西藏,四川、云南、青海和甘肃四省藏区,新 疆南疆三地州。

联合发文的其他6个部门是发展改革委 财政部、扶贫办、人力资源社会保障部、公安

# 瞄准"靶心"摆问题 立行立改见实效

# —中央国家机关查改"四风"问题综述



据新华社北京9月11日电 (崔静 翟 玉珠) 用严格的尺子衡量自己,用高的标准 要求自己,用无私无畏的勇气对照、检查、改 进、提高自己……党的群众路线教育实践活 动开展以来,中央国家机关有关部门认真对 照党章、对照廉政准则、对照先进典型、对照 群众期盼,查摆在"四风"上的问题和"短板", 立行立改,为确保教育实践活动取得实实在 在的成效奠定基础。

### 对照镜子真查

要治好病首先要找准病症,这样才能有 的放矢、对症下药。教育实践活动开展以来, 中央国家机关有关部门重点围绕为民务实清 廉的要求,通过群众提、自己找、上级点、互相 帮,深入查摆"四风"方面存在的问题,对照镜 子找病"画像"。

为了使党员干部特别是领导干部更有效 地把病找到、把像画好,避免可能出现的"走 神"、"散光"现象,国家统计局党组主要负责 人主动为统计系统"四风"问题"画像",直指 统计系统存在的"虚浮症"、"恋旧症"、"软骨 症"、"倦怠症"、"梗阻症"、"享乐症"等六种 "病症",并针对每个"病症"提出整改方向。

审计署党组在全署教育实践活动动员大 会上,提出关于"四风"的40个"是不是"、"有 步梳理出的"四风"问题下发到各直属单位, 供其查摆问题时参考。

## 开门纳谏真听

坚持开门搞活动、开门听意见,是教育实 践活动的一个重要原则。中央国家机关有关 部门坚持开门纳谏,在广泛倾听基层群众意 见中,收集真想法,发现真问题。

教育实践活动启动伊始,银监会就提出 "一个重点、五种方式、九类对象"的开门搞活 动安排,广泛听取各方面意见。银监会党委 班子成员还分别带队到联系点,进农村、下企 业、入社区、访基层银行网点,同一线员工和 银行储户、贷款户座谈,"面对面"听取意见、 "背靠背"征询问题。

针对干部职工不好提、不敢提、不愿提意 见的情况,农业部组织党员干部从自身入手、 从身边事入手、从反映强烈的意见入手,由浅 入深查找问题,实事求是反映干部职工心声, 并将征集到的540余条意见建议归并总结, 印发给领导干部对照检查、对号入座。

国家质检总局在听取直属单位党员干部 意见的同时,还听取了31个省区市政府、14 个业务关系密切的国务院相关部门、109家服 务对象代表以及消费者的意见,发放问卷调 查表和征求意见函 2615份,召开座谈会 208 个,共征求到各类意见建议1252条。

## 立说立行真改

开展教育实践活动,干部群众最期盼的 关作风建设。

没有",引导党员干部认真查摆问题,并将初 是见到实效。中央国家机关有关部门坚持把 边学边查边改贯穿始终,针对初步查找的问 题,不等不拖,立行立改,力争让群众看到转 变"四风"的决心和成效。

> 交通运输部针对征求到的意见建议,确 定了10项便民利民的专项治理工作,并建立 了10项工作办理周报制度,通过网络、报纸 向社会公布,接受社会监督。

> 国家税务总局针对基层反映请示答复不 及时、重点工作难落实等问题,实行专项督 办。办公厅每天督办司局、每周反馈局领导、 每月通报全机关;针对纳税人反映政策解读 跟不上的问题,建立跟踪督办机制,并成立专 家团队支撑12366纳税服务热线,使规范性 文件解读率接近100%。

> 国土资源部进一步压缩"三公经费"支 出。今年1月至7月,国土资源部机关公务接 待费用同比下降37%、会议和培训支出下降 24%、因公出国(境)费用下降50%。

教育部大幅度精简会议、文件、简报,机 关会议费同比降低30%、发文减少12%、纸质 文件邮寄费降低30%。

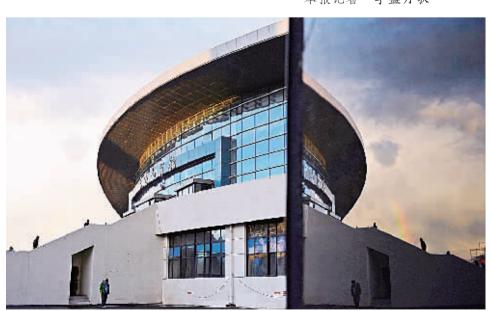
国务院办公厅也把改进文风会风、精简 会议文件作为重点,进一步清理文件简报,严 格对会议活动的审核把关,大力倡导写短文、 开短会、讲短话。

中央国家机关各部门普遍表示,下一步 将继续认真落实中央的部署和要求,以召开 民主生活会为契机,进一步查摆突出问题、深 入剖析根源、扎实做好整改工作,全面推进机

# 全运会后新建场馆将如何利用-

# 改善大学设施 合理有序运营

本报记者 李盛丹歌



沈阳农业大学禾丰体育馆(9月2日摄)。

第十二届全运会赛程已经进入倒计时, 题。会后能利用的,要在建设中兼顾后期运 在观看紧张激烈的比赛、体验"全民健身 共 享全运"之乐的同时,不少人开始关注全运会 体育场馆今后的开放和运营问题。

体育盛会的举办及体育场馆的建设,往 举办大型综合性运动会后,承办城市的社会 环境、生态环境和基础设施等都会发生巨大 变化,从而拉动经济增长,产生联动效应。

辽宁省相关部门明确要求,本着兼顾赛 会后运营的原则,场馆不但要满足全运会赛 事需要,还要考虑全运会结束后的利用问 要满足竞赛的需求,考虑到现有场馆的充分利

新华社记者 王 鹏摄

营;会后不能利用的,可采取临时措施建设, 以减少投入,避免会后闲置。

本届全运会共需场馆117个,其中比赛场 馆64个,训练场馆53个。在64个比赛场馆 往成为一座城市发展进程中的重要里程碑。 中,新建场馆25个,其中仅为全运会新建的 10个场馆主要承办辽宁省尚未开展的一些项 目,如激流回旋、帆船帆板、马术等,为今后在 省内开展相应活动奠定了基础。

上海体育学院教授、十二运赛区总督导刘 清早告诉记者,竞赛场馆的选择和建设,首先

用,更重要的是可以长期促进当地经济发展。

本届全运会大部分新建场馆建在省内各 高校,不仅解决了大学体育设施需要改善的 问题,也对赛后的利用起到了帮助作用。以沈 阳医学院为例,该校拥有在校学生2万人,但 其体育场馆的规模却不大。借全运会的举办, 该校新建了体育馆,并承办男子篮球比赛。

沈阳医学院副校长李振林告诉记者,新 体育馆与老体育馆并排而建、相互打通,符合 国际比赛的标准,老体育馆可以作为国际赛 事的训练热身场馆。"我们已经筹划好了'后 全运时代'的场馆利用,未来将兼顾教学和社 会效益,在综合利用上下功夫,提前开始了各 类招商和对接,引入承办一些国际性赛事,寒 暑假期间对外承包,晚上开展全民健身活动, 周末出租场馆承办商业演出、会议展览等,都 成为今后开展多种经营的方向。"

对于场馆的持续运营,刘清早教授表示, 体育场馆想要进行合理、充分的运营,要做到 明确自己的功能定位,公益场馆需要政府的 支持,商业场馆则需要市场化运营;这就需要 选择合适的运营模式,包括事业单位企业管 理、事业单位管理等9种模式;要有专业的运 营团队去管理,才能确保场馆运营专业合理; 确定运行管理机制和管理制度,对于完善场 馆运营则是起到规范化的作用;确定好运行 经费,特别是场馆运营维护的花费;最后,要 有相关的法律法规约束,只有这样才能让各 大场馆合理有序地运营下去。

来自全运会的报道